

Муниципальное автономное общеобразовательное учреждение «Демянская средняя школа имени Героя Советского Союза А. Н. Дехтяренко »

*** Исследовательская работа по
теме: «Военные слова на
гражданской службе»**

Проект подготовила :

Большакова Полина 7 класс

Руководитель : Панова Т.М.

* **Содержание :**

1. Введение

**2. Анализ разделов книги В.М.Мокиенко «»В
глубь поговорки»**

**3. Анализ пословиц и поговорок по историчес-
ким эпохам**

4. Вывод



* Цель исследования: Пополнить знания о происхождении фразеологизмов и ответить на вопрос : как меняется смысл профессиональной фразеологии в результате переносного употребления военной лексики.

**Проблема: Историческая фразеология-
одна из самых неразработанных областей
теории устойчивых сочетаний**

- * Задачи исследования :
- * Найти необходимую литературу по теме и познакомиться с ней
- * Проанализировать прочитанное
- * Систематизировать и представить обработанную информацию в виде презентации
- * Воспитывать гордость и уважение к русскому языку

- * **Методы исследования:**

- Поиск информации

- Анализ

- Синтез

- Обобщение

- Систематизация

* Практическая значимость:

* Данная презентация может служить дополнением к основной учебной программе по русскому языку по теме «Фразеология» и к основной учебной программе по литературе по теме «Пословицы и поговорки»

* **Новизна проекта:**

Новизна проекта состоит в том , что он является творческим

* Этапы проекта:

* -Сбор информации

* -Систематизация и оформление материалов

* -Подготовка презентации по теме

* -Представление результатов



* Введение

Гипотеза : наша исследовательская работа необходима прежде всего ученикам , чтобы знать и беречь свой родной язык и хорошо ориентироваться в мире пословиц и поговорок

**Своя земля и в
горсти мила.**





- * **Военная лексика оставила во фразеологии заметный след :**
 - **Попасть в цель**
 - **Мобилизовать все ресурсы**
 - **С идейных позиций**
 - **Броня на билет**
 - **Выйти из строя**
 - **Взять в штыки**
 - **На взводе**

* Время возникновения и внутреннюю мотивировку многих из них разгадать довольно просто . Выражение *пахнет порохом, не нюхать пороху, пушкой не прошибешь , в ружьё* не могли появиться раньше огнестрельного оружия

* *Есть ещё порох в пороховницах*-выражение из повести Н . В. Гоголя «Тарас Бульба»

* Кто первый крикнул «ура»?

- * Гораздо древнее военный клич - **ура** . Его происхождение, возможно, связано с выражением **одержать верх**. Московский филолог Н . М . Шанский считает, что это слово заимствовано из немецкого языка . Некоторые считают , что оно пришло к нам из английского или французского языка .
- * Ура -это боевой клич при атаке, который можно расшифровать как «бей , поражай , побеждай».
- * Вероятно, что «ура» -это видоизмененный военный клич западных славян , средневековое заимствование из польского



- * Если предполагаемая этимология верна, то словечко **ура**- «ужатый» военный клич славян. первоначально означавший «**возьмем верх** ». Проанализировав этимологию слова **ура** , приходим к выводу , что все эти выражения-следы очень древнего единоборства , когда тот .кто оказывается наверху. становится победителем.

- * Рукопашному кулачному бою русский язык обязан многими выражениями . Например , пословица **лежащего не бьют**, которая сейчас употребляется чаще всего в переносном значении , в «Указе» 1726 года формулируется , как конкретное наставление любителям кулачных поединков. В этом же «Указе» раскрывается происхождение русских фразеологизмов : **пускать пыль в глаза и бить смертным боем**.
- * Второй фразеологизм исконно русский . характерный как и многие повторы **ходить ходуном , криком кричать . Пускать пыль в глаза**-интернационализм. Известный английскому, французскому , немецкому языкам . Его обычно возводят к латинскому и связывают с приемом борьбы римских гладиаторов.

* Когда ломали копья ?

* **Ломать копья** -одно из древнейших выражений. Сейчас оно значит **с жаром спорить о чем-либо , горячо отстаивать что-либо в дискуссии.**

* Некоторые исследователи считали его французским заимствованием . Но оно встречается в «Слове о полку Игореве» с приставкой **при—приломати копием** . Часто встречается в русских летописях с глаголом **ИЗЛОМИТИ.**

* Встречается в «Сказании о Мамаевом побоище », в «Архангельских былинах».

- * Академик Лихачев Д.С. объясняет при каких военных обстоятельствах наши предки ломали копья.
- * Копье-оружие первой стычки и почти всегда ломалось , ведь древко 2метрового копья было деревянным



- * Поэтому изломать копье означало , что воин первым принял бой. Этот термин символизирует участие князя в битве.

* Пословицы Древней Руси

Добрыня крести мечом ,
Путята-огнем

-Из Волхова воды не
выпити , во Новеграде
людей не выбити

-Пусто , словно Мамай
прошел

-Одним махом сто душ
побивахом



* Пословицы
XVII-XVIII века:

- * -Пуля-дура , штык-молодец
- Турки падают , как чурки
- Пропал , как швед под Полтавой



Тяжело в
ученье

Легко в бою



*** Пословицы
времен
Отечественной
войны 1812 года:**

- Голодный француз и вороне рад
- На француза и вилы-ружьё
- Приехал Кутузов бить французов
- Француз боек , а русский стоек-



- * -Петлюра в лес ,а Деникина взял бес
- * -Русские медленно запрягают , но потом быстро скачут
- * -Красный Питер бока Юденичу вытер
- * -Нет того хуже , как жене без мужа, мужу без жены
- * -Солдат с ружьем братается , от котла наедается ,с дымом согревается



- * **Пословицы Первой Мировой войны и Гражданской войны 1918-1920гг.**

- * -Бей врага винтовкой , бей и сноровкой
- * -В бою побывать - цену жизни узнать
- * -Сколько Гитлер ни крути , а от смерти не уйти
- * -Фашисты нам яму рыли , да сами в неё угодили
- * -Лопата-друг солдата
- * **Пословицы Великой Отечественной войны:**



* Вывод:

1. Многие мирные обороты вышли из военной терминологии и продолжают жить активной жизнью в современном языке.

2. Пословицы и поговорки интересны до сих пор, они отражают мысли и чувства народа. Ими пользовались в военные годы командиры и солдаты, великие полководцы и простые люди.



- * -Русские народные загадки , пословицы , поговорки/сост. Ю . Г. Круглов М.1997г./
- * -А . Жигулев. Пословицы и поговорки о защите Родины/За свой край насмерть стой- М.1974г./
- * -В. М. Мокиенко. В глубь поговорки.Санкт-Петербург.2007г.

*** Список использованной литературы:**



*** Спасибо за внимание!**